

两场审判，一位救主 约翰福音 18 章 12-27 节给我们的启示

一、导论：大祭司院子里的交织戏剧

要深入理解《约翰福音》第 18 章 12-27 节，必须先将其置于紧接的叙事背景之中：耶稣在客西马尼园被捕的场景。与其他福音书不同，约翰独特地描绘了一位完全掌握主权的耶稣。祂并非被动的受害者，而是主动「走出来」面对捉拿祂的人¹。祂以一句神圣的「我就是」（ego eimi）彰显其神性权能，使一队兵丁和差役应声倒地³。这段序幕中耶稣所展现的 sovereign control（神圣主权），为理解祂在后续审判中的沉着与权威，奠定了至关重要的基础。

本报告的核心，旨在探讨此段经文中最引人注目的文学与神学谜题：作者约翰为何刻意将耶稣在内室接受的正式审问（19-24 节），与彼得在院子里经历的非正式否认（15-18 节，25-27 节）交织在一起？这并非拙劣的叙事手法，而是一种被称为「插入法」（intercalation）或「三明治结构」（sandwich technique）的精密文学技巧⁵。

本报告将论证，这种 A-B-A' 的叙事结构是解开此段经文神学意涵的钥匙。约翰运用此结构，营造出一种强烈且充满反讽的并置（juxtaposition），其神学目的具有多重层面：旨在极致地彰显基督至高无上的信实与荣耀，同时深刻地揭示人类最深层的软弱与不忠（以其首席门徒彼得为代表），并最终为福音书中关于「替代性公义」（substitutionary righteousness）与「恢复性恩典」（restorative grace）的核心信息铺平道路。

二、对比的建筑学：约翰对叙事插入法的运用

A. 解构「三明治」：一段逐节的释经分析

- 场景 A：彼得的进入与首次否认（15-18 节）

叙事始于彼得远远地跟随耶稣。然而，他能进入大祭司院子这个危险之地，并非出于自己的能力，而是藉由「另一个门徒」（普遍认为是作者约翰本人）的帮助⁵。一进门，他立刻面临了第一次考验，而发问者竟是一个看似无足轻重的看门使女¹¹。彼得迅速地否认：「我不是。」这句话构成了对耶稣在园中那句充满神性权柄的「我就是」一个苍白无力且充满讽刺的负面回响⁹。随后，他加入了基督的敌人中间，在他们生的炭火旁取暖，象征性地与敌对势力站在一起¹⁴。

- 场景 B：对真正大祭司的审问（19-24 节）

场景从寒冷的院子转移到内室，从门徒转向他的主。耶稣站在亚那面前，这位前任大祭司是当时犹太宗教体系背后的真正权力核心¹⁰。他被盘问关于祂的门徒和祂的教训。耶稣的回应充满了坦然无惧的权威。祂宣称自己向来是「明明地对世人说话」，在会堂和圣殿里公开教训人，从未在暗地里说过什么⁶。祂挑战这次审问的合法性，指示控告者去问那些听过祂讲道的人，藉此宣告自己的清白和其事工的公开性⁶。即使被差役掌掴，祂也未曾畏缩，而是以理性和公义的诘问作为响应¹⁴。

- 场景 A'：彼得的第二与第三次否认（25-27 节）

叙事再次回到仍在炭火旁的彼得。这次的质疑更加逼近。首先，火旁的人群问他是不是门徒，他再次否认：「我不是」¹⁴。最后，也是最致命的指控，来自大祭司仆人的一个亲属，而这个仆人正是彼得在客西马尼园一时血气之勇所削掉耳朵的马勒古的亲戚¹⁴。这个问题将彼得与耶稣在园中的场景直接联系起来：「我不是看见你同他在园子里吗？」¹⁸。彼得的第三次否认，是对他与耶稣共同经历的历史和亲密关系的彻底背弃。随即响起的鸡鸣，精准地应验了耶稣在《约翰福音》13 章 38 节的预言，为彼得的彻底失败盖上了印记¹⁹。

B. 并置与象征的力量

- 加剧的戏剧性与反讽

这种来回切换的结构迫使读者不断地在两个场景之间进行比较。其中的反讽意味深长：被捆绑的耶稣，在灵性上是自由且充满权柄的；而身体自由的彼得，却成了恐惧的囚徒¹⁶。耶稣在最高的宗教权威面前无所畏惧；彼得却在几个仆人面前惊惶失措¹¹。

- 院子作为虚假的「羊圈」

有学者指出，希腊文中的「院子」（aule）与《约翰福音》第 10 章中的「羊圈」是同一个词³。这营造了一种强烈的反讽：作为羊群一员的彼得，离弃了那位「好牧人」，反而进入了「豺狼的圈中」，在那些捉拿他主的人中间寻求温暖与安全。

- 炭火：失败与恩典的感官印记

「炭火」（anthrakia）一词在新约中仅出现两次：一次是在此处的《约翰福音》18 章 18 节，另一次则是在后文的 21 章 9 节³。这绝非无关紧要的细节。约翰巧妙地运用这个独特的感官标记，将彼得彻底否认的时刻与他被彻底恢复的时刻紧密联系起来。这堆背叛的炭火，将会成为和解的炭火。这条文学线索贯穿始末，展示了约翰叙事弧线的完整性以及基督恩典的深度。

此叙事结构揭示了一个深刻的因果链。彼得在客西马尼园拔刀砍掉马勒古的耳朵（约翰福音 18:10），是一种出于误解和血气的热心。他试图用属世国度的刀剑来保护耶稣，而耶稣却明确地拒绝了这种方式，选择喝下天父所赐的杯⁴。这种源于对基督国度和使命本质的无知而采取的行动，非但没有保护耶稣，反而直接导致了彼得自身的跌倒。当马勒古的亲属在院子里认出他时，这个质疑并非偶然，而是他先前暴力行为的直接后果¹⁴。他不是

被一个随机的路人盘问，而是被一个有充分理由记得他在园中暴力一幕的人指认。因此，约翰的叙事结构显示：彼得试图用属世的、罪性的方式来「捍卫」基督，而这种方式本身却成了导致他最深切否认的直接工具。他早先出于骄傲的暴力之罪，直接引发了他后来出于懦弱的否认之罪。这与耶稣的每一个行动都完美顺服天父旨意的榜样，形成了天壤之别。

三、两种告白故事：主题并置与基督论宣告

这种叙事结构所建立的神学对比，可以通过以下表格进行深入剖析。

表 1：约翰福音 18:12-27 中耶稣与彼得的对比分析

特征	耶稣（真正的中保）	彼得（动摇的门徒）
场景	在大祭司的内室；一个正式、官方的审问场所 ²⁷ 。	在外面的院子；一个非正式、公开的空间 ²¹ 。
审问者	前大祭司亚那，代表最高的宗教权威，并有差役在旁 ¹⁰ 。	一个使女、仆人、差役，以及马勒古的亲属——皆为无官方地位的小人物 ¹¹ 。
问题性质	关于祂的身份：祂的门徒和祂的教训（即祂的公开使命） ²⁷ 。	关于他的身份：他与耶稣的关系（「你不也是祂的门徒吗？」） ¹⁸ 。
回应	一个勇敢、真实的告白：「我从来是明明地对世人说话……可以问那听见的人。」祂为真理作见证 ⁶ 。	一个恐惧、虚假的否认：「我不是。」他否认自己的关系与身份 ¹⁸ 。
态度	掌握主权、沉着自信、充满权威、勇敢无畏，甚至挑战审讯程序 ¹ 。	恐惧、软弱、懦弱，寻求隐藏身份以保安全 ¹² 。
直接后果	因其坦率而被击打，但仍保持尊严；被捆着解到该亚法那里，坚定地走向十字架 ³⁰ 。	暂时保住了自己的安全与匿名，但立刻被鸡鸣声所揭穿，这是他被预言的失败的标记 ¹⁹ 。

B. 核心对比分析

- **主权君王 vs. 蹒跚跟随者**：约翰的受难叙事独一无二地描绘了耶稣完全掌控着自己的命运¹。祂仿佛在亲自编导自己的被捕与审判。与之形成鲜明对比的是彼得，他曾夸口要为耶稣舍命（约翰福音 13:37），此刻却完全被恐惧所支配，连最轻微的压力都无法承受¹²。
- **公开真理 vs. 秘密否认**：耶稣的辩护是祂整个事工都是公开的（「我在暗地里并没有说什么」）。祂昂然站立在光中。相反，彼得则在院子的阴影中活动，试图隐藏自己的身份⁶。他的否认是从光明退入黑暗。
- **信实的大祭司 vs. 不忠的门徒**：正如一些解经家所指出的，最终极的反讽在于：真正的大祭司耶稣，正被腐败的属世大祭司非法审判³²。耶稣完美地履行了祂作为中保和见证者的角色。与此同时，那将要成为教会「盘石」的彼得，却在不忠中彻底崩溃。那位本应是首要见证人的人，反而成了首要的否认者。

四、众声谱：不同宗派的诠释

- **A. 天主教释经（如雷蒙·布朗）**：天主教的学术研究常强调约翰叙事的文学艺术性和戏剧张力⁵。其焦点在于耶稣的坚定与彼得的懦弱之间形成的深刻对比，这突显了耶稣在受难过程中的极度孤独³³。这一场景被视为对人性脆弱以及在压力下背叛的心理现实的深刻描绘。
- **B. 路德宗的十架神学**：从路德宗的视角（常由路德宗神学院的学者如⁶所阐述），这段经文是「十架神学」（*theologia crucis*）的绝佳范例。上帝的大能恰恰在耶稣看似软弱和受苦的状态中彰显出来。反之，人的力量（以彼得先前的自夸为代表）在试炼面前被揭示为彻底的软弱。这段经文表明，救恩并非来自人的力量或忠诚，而是来自那位信实的上帝亲身受苦和死亡这一「冒犯性」的事件。
- **C. 韦斯利/亚米念主义观点**：韦斯利神学强调人的自由意志以及背道或「从恩典中堕落」的真实可能性³⁴。彼得的否认被视为一次真实且灾难性的信心失败，而非一个他无力避免的预定程序。他的故事对所有信徒都是一个严肃的警告，提醒我们骄傲的危险和试探的真实性¹⁷。然而，他在《约翰福音》第21章的被恢复，则成为上帝「先在的」和「恢复性」恩典的有力见证，这恩典使一个悔改的罪人能够重返信心与事奉³⁶。
- **D. 浸信会/福音派焦点**：浸信会及更广泛的福音派讲道通常聚焦于两个重点³⁰。首先，这段经文清晰地展示了基督工作的「替代性」本质：耶稣的信实取代了我们的不信实³⁴。其次，彼得的故事对现代门徒构成了一个强有力的个人挑战。它促使信徒反思自己的「否认」，并呼召他们作出悔改和重新委身的个人响应，不计代价地跟随基督²⁹。

五、改革宗的综合：神圣主权、人性败坏与替代性的信实

作为一名改革宗神学家，现在将透过认信的改革宗教义，并大量借鉴约翰·加尔文（John Calvin）和唐·卡森（D. A. Carson）等解经家的洞见，来综合这些主题。

A. 神圣预旨的展现

整个场景，包括彼得的失败，并非一系列不幸的偶然事件，而是上帝至高的、永恒计划的具体实施。耶稣对彼得否认的预知和预言（约翰福音 13:38），不仅仅是预测，更是对必然发生之事的宣告，彰显了祂的神性权威和上帝无微不至的护理³⁸。正如加尔文所指出的，基督甘愿前往一个祂明知犹大会找到的地方，这是祂对父神旨意的顺服²。这种神圣主权并不废除人的责任。彼得的否认是他自己罪性的选择。改革宗神学将这两个真理——神的主权与人的责任——置于一种张力中，同时肯定两者，而不削弱任何一方。彼得对自己的罪责无旁贷，但他的罪却发生在上帝救赎旨意那不可动摇的框架之内。

B. 彼得作为人性全然败坏的镜子

彼得的跌倒，是「全然败坏」（Total Depravity）教义的教科书式例证——这并非指他坏到极点，而是指罪已经影响到他存在的每一个部分，使他完全无法自救，也无法凭自身力量保持忠诚³⁹。尽管彼得是一个重生的信徒，有圣灵内住，也曾作出真诚的誓言，但他自己的力量却是零。加尔文对此强调，彼得充满了骄傲的「虚气」，却在一个使女的声音面前崩溃¹²。他的跌倒是一面「反映我们软弱的明镜」⁴⁰。这表明信徒在每一刻的忠心中，都绝对且持续地依赖上帝的恩典。若被撇下片刻，我们就像彼得一样，必然跌倒。

C. 基督，我们信实的替代者（替代性的信实）

这是从改革宗角度看此段经文的核心救赎论洞见。耶稣与彼得之间的鲜明对比，不仅仅是一个道德教训，更是对「伟大交换」（The Great Exchange）的描绘。这两场同时发生的「审判」，其本质是替代性的。旧约的献祭体系要求一只无瑕疵的羔羊，并由大祭司作为中保。在这段经文中，耶稣被呈现为那位真正的、无瑕疵的大祭司和完美的羔羊³²。祂的「审判」是对祂信实与价值的考验，而祂完美地通过了。彼得，作为上帝子民的代表（甚至是其中最优秀的），也同样被「考验」，但他灾难性地失败了。他被显明为有瑕疵和不忠的。因此，约翰不仅是在讲述两个故事；他是在展示替代的精髓。基督在权威面前对真理的完美告白，取代了（stands in the place of）彼得罪性的否认。祂的信实不仅是给彼得的榜样，更是代表彼得所完成的公义。我们的救恩并非建立在我们自己摇摆不定的告白上，而是建立在基督坚定不移的告白上。祂的信实被归算（imputed）给我们。正如卡森所言，这个故事之所以能给我们这些人带来盼望，正是因为那赦免并恢复彼得的恩典，而这恩典完全根植于基督完美的工作³²。

D. 圣约的保障：圣徒的坚忍与被恢复

如果说彼得的跌倒显明了人的败坏，那么他最终的被恢复则彰显了「圣徒永蒙保守」(Perseverance of the Saints)的教义。韦斯利宗的观点可能会认为彼得失去了救恩而后再重获。然而，改革宗的观点则认为，彼得作为基督曾为之代祷的选民（「但我已经为你祈求，叫你不至于失了信心」，路加福音 22:32），绝不可能最终沉沦。他的信心在实践上失败了，但在其根基上并未消亡。与《约翰福音》21章那堆炭火的联系至关重要²²。耶稣主动寻找跌倒的彼得并恢复他。这种恢复并非基于彼得的懊悔，而是基于基督的主动和祂不变的圣约之爱。因此，信徒的保障并不在于他们自己抓住基督的力量有多大，而在于基督抓住他们的力量有多强。彼得从否认到恢复的故事，有力地说明了我们永恒的保障是由上帝至高的恩典所开创和成全的⁴²。

六、从古代文本到现代生活：永恒的意义与应用

A. 对初代约翰群体的意义

对于一世纪末的教会而言，他们很可能正面临被犹太会堂驱逐和罗马政权潜在逼迫的双重压力，这段经文既是严厉的警告，也是深邃的鼓励⁸。

- **警告：**它警告他们不要像彼得那样自信。它表明，即使是他们中间最热心的人，也可能在压力下否认基督。
- **鼓励：**它向他们保证，他们在上帝面前的最终地位，并不取决于他们在逼迫面前的完美表现，而是取决于他们那位信实救主的完美表现。它为那些曾经跌倒的人提供了一条悔改和恢复的道路。

B. 对当代基督徒的应用

- **诊断我们自己的否认：**21世纪的「炭火」或许形式不同，但同样真实。它们可能是社交压力、职业妥协、知识上的怀疑，或是在人际冲突中，我们被引诱去否认我们与基督的关系，无论是通过言语公开否认，还是通过沉默和行为巧妙地否认²⁰。我们必须自问，正如一篇讲道所提出的：「你愿意与之真诚谈论那些真正重要之事（即你作为基督门徒的生命）的那个小圈子，到底有多小？」²⁰。
- **将我们的确据建立在基督的信实之上：**最首要的应用，是转移我们属灵确据的基础。我们很容易内省自己信心的质量，但它就像彼得的信心一样，会动摇。这段经文命令我们向外仰望基督那永不动摇的信实。我们的盼望不是「我抓住了耶稣」，而是「耶稣抓住了我」。祂完美的告白是我们得救的根基。
- **拥抱悔改与恢复之路：**彼得的故事并没有在鸡鸣时结束，当我们失败时，我们的故事也同样不会。福音应许，那在《约翰福音》21章炭火旁寻找彼得的恩典，同样在

我们失败时寻找我们⁴¹。因此，应用并非沉溺于罪咎感，而是奔向那位救主。祂深知我们每一次的失败，却依然问：「你爱我吗？」并且依然委任我们：「你喂养我的羊。」从失败中走出的路不是绝望，而是引向更新的团契与事奉的悔改。

引用的著作

1. Commentary on John 18:1—19:42 - Good Friday - Working Preacher, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://www.workingpreacher.org/commentaries/revISED-common-lectionary/good-friday/commentary-on-john-181-1942-2>
2. John 18 Calvin's Commentaries - Bible Hub, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://biblehub.com/commentaries/calvin/john/18.htm>
3. A Visual Meditation on John 18:1-27 | Jesus and Peter on Trial | Steve Thomason, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://www.stevethomason.net/2018/02/27/visual-meditation-john-181-27-jesus-peter-trial/>
4. 约翰福音第十八章批注 - [返回讲道数据总索引], 检索日期: 7月 31, 2025, <https://www.ccbiblestudy.org/New%20Testament/43John/43CT18.htm>
5. Jesus on Trial, Peter in Denial - New Covenant Baptist Church, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://www.newcovenantgj.org/jesus-on-trial-peter-in-denial/>
6. Commentary on John 18:12-27 - Working Preacher from Luther Seminary, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://www.workingpreacher.org/commentaries/narrative-lectionary/peters-denial-2/commentary-on-john-1812-27-3>
7. 第七天: 彼得三次不认主, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://campaign.traditional-odb.org/following-jesus-to-the-cross/day7/>
8. 认识马可福音这本经书 - 卢俊义牧师, 检索日期: 7月 31, 2025, <http://chungi.biblekm.com.tw/f2study/index.php?load=read&id=162>
9. Peter & Jesus in John 18:12-27 | Dr Ken Baker, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://tithebarn.wordpress.com/2024/03/28/peter-jesus-in-john-1812-27/>
10. Enduring Word Bible Commentary John Chapter 18, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://enduringword.com/bible-commentary/john-18/>
11. Commentary on John 18:12-27 - Working Preacher from Luther Seminary, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://www.workingpreacher.org/commentaries/narrative-lectionary/peters-denial/commentary-on-john-1812-27-2>
12. 17. Then the maid that kept the door said to Peter, Art not thou also one of that man's disciples? He saith, I am not. 18. And the servants and officers, who had kindled a fire of coals, because it was cold, stood there and warmed themselves - John Calvin: Commentary on John - Volume 2 - Christian Classics Ethereal Library, 检索日期: 7月 31, 2025,

- <https://ccel.org/ccel/calvin/calcom35/calcom35.viii.iv.html>
13. NL 429: Peter's Denial - Pulpit Fiction, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://www.pulpitfiction.com/narrative-notes/4-29>
 14. 约翰福音 18: 12-27 - = = = 圣经默想心得分享 = = =, 检索日期: 7月 31, 2025, <http://bengchi.blogspot.com/2009/05/1812-27.html>
 15. John 18 Commentary - Precept Austin, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://www.preceptaustin.org/john-18-commentary>
 16. 《约翰福音》18:13-27 | 2022 | 第 59 集 | 彼得三次不认主- 台北怀恩堂, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://www.gbc.org.tw/devotion/20220402/>
 17. 主耶稣被审与彼得的否认(下)(含音频) - 生命季刊, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://www.cclife.org/View/Article/10899>
 18. John 18:12-27 Archives - Emmaus Reformed Baptist Church, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://emmausrbc.org/scriptures/john-1812-27/>
 19. 约翰福音 18:27 彼得又不承认。立时鸡就叫了。 - 圣经, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://cnbible.com/john/18-27.htm>
 20. 1 "The Denials of Peter" John 18:12-28a (Part 2) February 14, 2021 Faith Presbyterian Church - DigitalOcean, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://faithtacoma.sfo2.cdn.digitaloceanspaces.com/2021/02/John-18.12-28a-The-Denials-of-Peter-Sermon-Manuscript-02.14.21am-Edited-2.pdf>
 21. Commentary on John 18:1—19:42 - Working Preacher from Luther ..., 检索日期: 7月 31, 2025, <https://www.workingpreacher.org/commentaries/revised-common-lectionary/good-friday/commentary-on-john-181-1942-14>
 22. A Charcoal Fire & the Smell of Redemption - Heartlight.org, 检索日期: 7月 31, 2025, https://www.heartlight.org/articles/201508/20150817_charcoalfire.html
 23. A Charcoal Fire | Indiana District LCMS, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://in.lcms.org/a-charcoal-fire/>
 24. Two Charcoal Fires - Ignitum Today, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://ignitumtoday.com/2018/05/17/two-charcoal-fires/>
 25. John 18 Pulpit Commentary Homiletics - Bible Hub, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://biblehub.com/commentaries/homiletics/john/18.htm>
 26. Sermons about Light Of God - SermonCentral.com, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://sermoncentral.com/sermons/sermons-about-light-of-god?ref=SermonSeriesDetails&page=14665>
 27. John 18:1-27 "The Betrayal Night" by Pastor John Miller - Revival Christian Fellowship, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://www.revival.tv/sermons/john-2019/the-betrayal-night/>
 28. John 18 - Dr. Constable's Expository Notes - Bible Commentaries - StudyLight.org, 检索日期: 7月 31, 2025, <https://studylight.org/commentaries/eng/dcc/john-18.html>
 29. Peter's story and our stories (John 18.12-27) [sermon 3-4-18], 检索日期:

- 7月31, 2025, <https://neoprimitive.wordpress.com/2018/03/01/peters-story-and-our-stories-john-18-12-27-sermon-3-4-18/>
30. The Night the Rooster Crowed | John 18:12-27 | Dr. David Harrell - Calvary Bible Church, 检索日期: 7月31, 2025, https://cbctn.org/sermon/558/The_Night_the_Rooster_Crowed.html
 31. Sermons about John 18:12-27 - SermonCentral.com, 检索日期: 7月31, 2025, <https://sermoncentral.com/sermons/sermons-about-john-chapter-18-verses-12-through-27>
 32. John 18. 12-18 and 25-27 STUDY GUIDE - Squarespace, 检索日期: 7月31, 2025, <https://static1.squarespace.com/static/59624ad517bffc926001fda/t/5f5d0e1e381d4c58cea94741/1599933982622/John+18.12-18+and+25-27+STUDY+GUIDE.pdf>
 33. John 18:12-27, Peter's Denial - Clergy Stuff, 检索日期: 7月31, 2025, <https://clergystuff.com/nl-devotions/5d7bxvys2asdqnvawdcnq05jhfj8jw>
 34. "Jesus' Trial and Peter's Denial" - John 18:15-27 (8.13.23) - Dr. Jordan N. Rogers - YouTube, 检索日期: 7月31, 2025, <https://www.youtube.com/watch?v=67eRwwdeLkU>
 35. The Accounts of Peter's Denial: Understanding the Texts and Motifs, 检索日期: 7月31, 2025, <https://rsc.byu.edu/ministry-peter-chief-apostle/accounts-peters-denial-understanding-texts-motifs>
 36. Peter's Denial | A Sermon on John 18:1-27 | Steve Thomason, 检索日期: 7月31, 2025, <https://www.stevethomason.net/2018/03/09/peters-denial-a-sermon-on-john-181-27/>
 37. John 18 Wesley's Notes - Bible Hub, 检索日期: 7月31, 2025, <https://biblehub.com/commentaries/wes/john/18.htm>
 38. Part 3: A Preliminary Response - Don Carson - The Gospel Coalition, 检索日期: 7月31, 2025, <https://www.thegospelcoalition.org/sermon/part-3-a-preliminary-response/>
 39. 造作天国门徒第五章改革宗信仰 (Charles H. Dunahoo), 检索日期: 7月31, 2025, <https://yimawusi.net/2024/01/20/the-reformed-faith/>
 40. Learning From Peter's Denial of Christ (Calvin) - Reformed Reader - WordPress.com, 检索日期: 7月31, 2025, <https://reformedreader.wordpress.com/2024/03/13/learning-from-peters-denial-of-christ-calvin/>
 41. The Road to Restoration | Reformed Theological Seminary, 检索日期: 7月31, 2025, <https://rts.edu/resources/the-road-to-restoration/>
 42. 超越的生命 约翰福音中的八个神迹, 检索日期: 7月31, 2025, <https://www.ccbiblestudy.org/New%20Testament/43John/43BT17.pdf>
 43. Peter's Restoration to the Resurrected Christ - He Reads Truth, 检索日期: 7月31, 2025, <https://hereadstruth.com/2023/04/13/peters-restoration-to-the-resurrected-christ/>

44. Our Serpent of Salvation: The Offense of Jesus in John's Gospel – Word and World, 检索日期: 7月 31, 2025,

https://wordandworld.luthersem.edu/wp-content/uploads/pdfs/21-4_John/Our%20Serpent%20of%20Salvation;%20The%20offense%20of%20Jesus%20in%20John's%20Gospel.pdf